



# *Our Lady of the Valley*

1122 W. Linden St. Caldwell, ID 83605 • Phone: (208) 459-3653  
Fax: (208) 454-8789 • e-mail: [churchoffice@olvcaldwell.org](mailto:churchoffice@olvcaldwell.org) • [www.olvcaldwell.net](http://www.olvcaldwell.net)

## 11<sup>TH</sup> SUNDAY IN ORDINARY TIME

"Go rather to the lost sheep of the house of Israel. As you go, make this proclamation: 'The kingdom of heaven is at hand.' Cure the sick, raise the dead, cleanse lepers, drive out demons. Without cost you have received; without cost you are to give." - Mt 10:6-8

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD.



## 11° DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO

"Vayan más bien en busca de las ovejas perdidas de la casa de Israel. Vayan y proclamen por el camino que ya se acerca el Reino de los cielos. Curen a los leprosos y demás enfermos; resuciten a los muertos y echen fuera a los demonios.

Gratuitamente han recibido este poder; ejézanol, pues, gratuitamente". - Mt 10, 6-8

Leccionario II © 1987 Comisión Episcopal de Pastoral Litúrgica de la Conferencia del Episcopado Mexicano.

**June 18, 2023**

**Fr. José Ramirez, Pastor Fr. Germán Ruis, Parochial Vicar  
Deacon Humberto Almeida - Deacon Kerry Harris - Deacon Toby Green – Deacon Chris Reilly**

### Parish Office Hours:

8:00 a.m. - 4:00 p.m. Monday - Thursday  
8:00 a.m. - 12:00 noon. Friday

### English Mass Schedule

Saturday	5:00 p.m.
Sunday	9:00 a.m.
Weekdays	7:15 a.m. (M - W - F) 8:30 a.m. (T-Thu )

### Reconciliation (Guadalupe Chapel)

Tuesday	5:00 - 6:30 p.m.
Thursday	12:00– 1:00 p.m.
Saturday	2:30 - 4:30 p.m.

### Horario de Oficina:

8:00 a.m. - 4:00 p.m. Lunes - Jueves  
8:00 a.m. -12:00 de mediodía. Viernes

### Misas en Español

Martes	7:00 p.m.
Sábado	7:00 p.m.
Domingo	12:00 p.m., 2:30 p.m.

### Reconciliación (Capilla de Guadalupe)

Martes	5:00 - 6:30 p.m.
Jueves	12:00– 1:00 p.m.
Sábado	2:30 - 4:30 p.m.

## PASTORAL TEAM/EQUIPO PASTORAL

Rev. José Ramirez, Pastor and Rev. Germán Ruiz, Parochial Vicar  
 Deacon Humberto Almeida - Deacon Kerry Harris - Deacon Toby Green - Deacon Chris Reilly

<b>Rev. José Ramirez</b>	Pastor / Párroco	frjramirez@olvcaldwell.org	Ext. 3006
<b>Rev. Germán Ruiz</b>	Parochial Vicar / Vicario Parroquial	frgruis@olvcaldwell.org	Ext. 3004
<b>Humberto Almeida</b>	Deacon/Diácono	deaconhad@hotmail.com	Ext. 3013
<b>Kerry Harris</b>	Deacon/Diácono	kharris@idfbins.com	
<b>Toby Green</b>	Deacon/Diácono	tobylgreen@gmail.com	
<b>Chris Reilly</b>	Deacon/Diácono	cjpreilly@gmail.com	
<b>Laura Julian</b>	Receptionist Secretary/Secretaria Recepcionista	l Julian@olvcaldwell.org	Ext. 3001
<b>Shana Savell</b>	Administrative Assistant/Asistente Administrativa	ssavell@olvcaldwell.org	Ext. 3003
<b>Gloria Terriquez</b>	Youth Ministry Coordinator /	gdemarin@olvcaldwell.org	Ext. 3009
<b>Sandra Bond</b>	Bookkeeper/Contadora	sbond@olvcaldwell.org	Ext. 3005
<b>Guadalupe Arriaga</b>	Children Ministry Coordinator /	garriagap@olvcaldwell.org	Ext. 3008
<b>Anabella Gonzalez</b>	Liturgy Coordinator/	liturgycoord@olvcaldwell.org	
<b>Eduardo &amp; Laura Schell</b>	Ministry Coordination	ministrycoord@olvcaldwell.org	

## FINANCE COUNCIL/CONSEJO FINANCIERO

Bryan Taylor	Tim Rosandick	Darren Uranga
Tom Church	Gina Lujack	Art Solis

### **MAY 2023 COLLECTION UPDATE:**

May	6/7: \$ 12,225.69
May	20/21: \$ 13,734.27
May	27/28: \$ 9552.48
June	3/4: \$ 14,146.54

ICA as of 5/31: \$103,823 99%

### **COLECTA DEL MES DE MAYO 2023:**

Mayo	6/7: \$ 12,225.69
Mayo	20/21: \$ 13,734.27
Mayo	27/28: \$ 9552.48
Junio	3/4: \$14,146.54

ICA a partir 5/31: \$103,823 99%

**Baptism:** Classes in English are on the 1st Tuesday of the month at 7:00 pm. Please call the office to register for a class. After attending class, the baptism date is to be scheduled through the parish office.

**Bautismo:** Se requiere instrucción pre-bautismal para padres y padrinos. La clase en español es el primer Miércoles del mes a las 7:00 pm. Despues de asistir a clase pre-bautismal, fecha para bautizar se proveera por la oficina parroquial

**Marriage:** Couples need to schedule a meeting with the priest at least six months before the proposed marriage date to begin the necessary preparations for the sacrament of marriage.

**Matrimonio:** Se requiere que parejas interesadas en celebrar su matrimonio en la Iglesia se comuniquen con el sacerdote por lo menos con seis meses de anticipación a la fecha deseada para la boda, con el fin de cumplir todos los requisitos para el sacramento del matrimonio.

### **Quinceañeras: Our Lady of the Valley**

**Quinceañeras!** Requirements include to be a part of **Family Ministry** and the one-day **Quinceañera** retreat. You can register in the parish office Monday through Friday. 208-459-3653.

**Quinceañeras: Nuestra Señora del Valle misa de Quinceañeras** Se requiere que se inscriban en el ministerio familiar y asistir al retiro de Quinceañera. Se pueden inscribir en la oficina de la parroquia de Lunes a Viernes. 208-459-3653, ext 3009

**FATHER'S CORNER**

Father José

Just recently we had two ordinations to the priesthood for our diocese of Boise. This is good news mixed with some concern. Will we have enough shepherds for the flock of God? We are thankful for these two ordinations, but as the Catholic community is growing along with all of Idaho, there is fewer priests to serve more people. To promote vocations should not be a matter of a Sunday or two when we talk about vocations. It should not be a matter for welcoming a seminarian over the summer or write a letter to him occasionally. While these are good practices, promotion vocations should be a way of life. From early on, young men should be talked about vocations in a frequent basis. It should be normal and everyday recurrence to talk about vocations as another way of life for God. We need shepherds. But not just another breathing body. We need shepherds after the heart of Jesus, who had pity (though I like the word better compassion) for His people. We need shepherds who know the sheep, who care about the sheep because they were raised with the flock of God. We need homegrown vocations. Parishes should be fostering local vocations as a way of life. We need Shepherds that are willing to do the pastoral work, to accompany the people of God. It is overused by now, but as Pope Francis said, we need shepherds who smell like the sheep, because they are invested. We need shepherds who will fulfill the mission of the Lord, who are not afraid to get their hands "dirty." They are willing to put their whole lives in the service of the Gospel by doing what Jesus them to do: seek the lost, cure the sick, raise the dead, cleanse the lepers, and drive out demons. We need shepherds who are not interested in money, but rather that will give without cost. We need shepherds who are sensitive to the different cultures and languages present in the Church. Now in our days we can have priests whose names are quite different than the original twelve apostles, now we may have Juan, and Antonio, and José. Let us pray the priests who come to minister to our diocese may understand the needs of their flock and adapt to the dynamic of our diocese. We need shepherds who understand the people of God, and the people of God can understand them. We need true shepherds after the example and model of Jesus Christ, the High priest. Not just anybody. All these qualifications may seem to require perfect priests. We are struggling to find just a couple, it may be too much to ask. However, as Lord has stated ask, and you will receive. Also, the Lord stated, what is impossible for men it is possible for God. Let us continue asking the master of the harvest to send not just shepherds, but good shepherds to guide His flock into eternal pastures.

**LA ESQUINA DEL PADRE**

Padre José

Recientemente tuvimos dos ordenaciones al sacerdocio para nuestra diócesis de Boise. Esta es una buena noticia mezclada con cierta preocupación. ¿Tendremos suficientes pastores para el rebaño de Dios? Estamos agradecidos por estas dos ordenaciones, pero a medida que la comunidad católica crece junto con todo Idaho, hay menos sacerdotes que sirvan a más personas. La promoción de las vocaciones no debe ser cosa de un domingo de dos cuando hablemos de vocaciones. No debe ser cuestión de recibir a un seminarista durante el verano o escribirle una carta de vez en cuando. Si bien estas son buenas prácticas, la promoción de las vocaciones debe ser una forma de vida. Desde temprano, se debe hablar a los jóvenes de vocaciones con frecuencia. Debería ser una recurrencia normal y cotidiana hablar de las vocaciones como otra forma de vivir para Dios. Necesitamos pastores. Pero no solo otro cuerpo que respira. Necesitamos pastores conforme al corazón de Jesús, que tuvo piedad (aunque me gusta más la palabra compasión) por su pueblo. Necesitamos pastores que conozcan a las ovejas, que se preocupen por las ovejas porque fueron criados con el rebaño de Dios. Nosotros necesitamos vocaciones de cosecha propia. Las parroquias deben fomentar las vocaciones como forma de vida. Necesitamos Pastores que estén dispuestos a hacer la labor pastoral, acompañar al pueblo de Dios. Ya se usa en exceso, pero como dijo el Papa Francisco, necesitamos pastores que huelan a oveja, porque están involucrados. Necesitamos pastores que cumplan la misión del Señor, que no tengan miedo de "ensuciarse las manos". Que estén dispuestos a poner toda su vida al servicio del Evangelio haciendo lo que Jesús les pidió: buscar a los perdidos, curar a los enfermos, resucitar a los muertos, limpiar a los leprosos y expulsar demonios. Necesitamos pastores que no estén interesados en el dinero, y en cómo beneficiarse de los demás al explotarlos, sino que den generosamente. Necesitamos pastores sensibles a las diferentes culturas y lenguas presentes en la Iglesia. Ahora en nuestros días podemos tener sacerdotes cuyos nombres son bastante diferentes a los doce apóstoles originales, ahora podemos tener a Juan, Antonio y José. Oremos para que los sacerdotes que vienen a ministrar a nuestra diócesis puedan comprender las necesidades de su rebaño y adaptarse a la dinámica de nuestra diócesis. Necesitamos pastores que entiendan al pueblo de Dios, y el pueblo de Dios pueda entenderlos. Necesitamos verdaderos pastores según el ejemplo y modelo de Jesucristo, el Sumo Sacerdote. No cualquier persona. Todas estas calificaciones pueden parecer que requieren sacerdotes perfectos. Estamos luchando por encontrar solo algunos puede ser demasiado pedir. Sin embargo, como ha dicho el Señor, pidan y recibirán. También, dijo el Señor, lo que es imposible para los hombres es posible para Dios. Sigamos pidiendo al dueño de la mies que envíe no solo pastores, sino buenos pastores para guiar a su rebaño a los pastos eternos.

*Daily Masses: Mon, Wed, Fri-7:15am  
in the chapel Tue, Thurs – 8:30am*

*Confessions Saturday 2:30pm-4:30pm  
in the chapel Tuesday 5:00pm-6:30pm  
Thursday 12:00pm-1:00pm*

# Youth and Young Adult Ministries

Camp RIM - Remain In Me

\*Registration Closes Today at midnight!

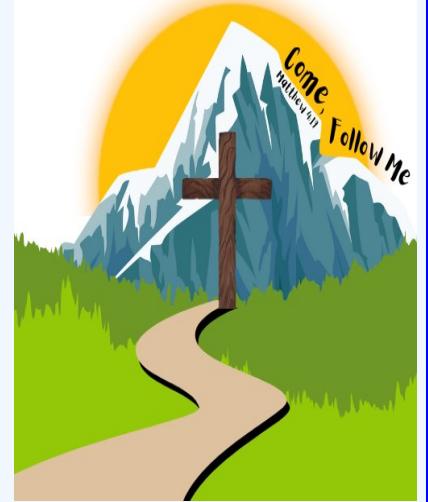
Hightschool students are invited to attend Camp RIM to learn more on how to remain in a relationship with Jesus. Youth must register through parish. Youth Ministers please reach out to me with questions!

Date: June 25-29

Location: Camp JPII

Cost: \$175

Andrew (208) 350-7542



*Our Lady of the Valley*

*Society of St. Vincent de Paul Jan*

*1, 2023 – Mar 31, 2023*

Volunteer hours: 2755

Volunteer mileage: 10316

People helped: 6429

Visits: 1922 \*includes pantry visits

Funds distributed: \$34,820 \*not including vouchers

Services/Assistance

Food - St. Clare's Pantry

Utilities

Transportation

Housing

Clothing

Furniture & Household

Resource & Networking

Miscellaneous

"We help people"

Thank you all for your contributions of time, talent and treasure Please donate gently used clothing, household goods & furniture to help our mission.

With the retirement of Fran Woodhead, the choir is praying a keyboardist will volunteer to join the choir. We know the parish is full of talent. Now is your time to step forward and allow Fran to retire knowing another parishioner is there to fill the void. Please contact the parish office if you are interested in being a part of this critical liturgical ministry.



## Fatima Rosary:

Mary has a "Peace Plan from Heaven." In each of the six appearances at Fatima, she asked for the daily Rosary. Come learn more at the bilingual Rosary Processions. Feel free to bring a flower to honor Mary. Meet in the Narthex on Thursday July 13th at 6pm

## Rosario de Fátima:

Maria tiene un "Plan de paz para llegar al cielo." En cada una de las seis apariciones a Fátima, ella pidió que recemos el Rosario diario. Vengan a prender mas en el Rosario bilingüe. Pueden traer una flor en honor de María. Estaremos en el Nártex el jueves 13 de Julio a las 9a.m.



The Idaho Catholic Appeal is the one diocesan-wide appeal that provides support for over 20 ministries. Once a year, each of us is called to make a commitment to support the work of our diocesan family, work beyond the boundary of any one Parish. Our parish goal is 100% participation and \$104,053. Please take time to prayerfully discern your gift to the Idaho Catholic Appeal and give over the next few weeks. Please take home a prayer card and brochure from the entrances.



La Campaña Católica del Diezmo es a nivel diocesano que Brinda apoyo a 20 ministerios. Una vez al año, cada uno de nosotros está llamado a asumir el compromiso de apoyar el trabajo de nuestra familia diocesana, trabajo más allá de los límites de cualquier parroquia. La meta de nuestra parroquia es una participación 100% y \$104,053. Por favor tómese el tiempo para discernir por medio de la oración su ofrenda para la Campaña del Diezmo. Por favor, llévese a casa una tarjeta de oración y un folleto en las entradas.



*The Knights of Columbus Council 3086  
at Our Lady of the Valley in Caldwell  
will be hosting the Silver Rose Prayer Service*

*July 5 - Rosary at 6:30pm  
Mass at 7:00pm  
Come join us in the Main Sanctuary*



### *Mass of Hope*

All are invited to attend a Mass in honor of the babies and families that have lost a child through miscarriage, stillbirth, or infancy.

*Monday, June 19<sup>th</sup>, 6pm  
St. Mark's Catholic Church  
Reception to follow hosted by  
St. Mark's Respect Life*



**IDaho Catholic REGISTER**

A HERALD OF FAITH  
FOR THE CATHOLIC COMMUNITY OF IDAHO SINCE 1958

Seen the new ***Idaho Catholic Register***? More local profiles and conversion stories, more color pictures and more news from ALL around the Diocese. Subscribe or renew through the Parish Office, at [www.olvcaldwell.org](http://www.olvcaldwell.org) or put your \$20 check in the collection basket with "ICR" at the Note. Consider a gift subscription as a great way to share the Word. You receive 22 editions of ICR for your \$20/year.



## Everlasting Love

THE IDAHO CATHOLIC *Women's* CONFERENCE

# Save the Date

SATURDAY, SEPT. 16<sup>TH</sup> 2023  
St. Paul's Catholic Church, Nampa ID

REGISTRATION OPENS *July 15<sup>th</sup>*

### Gracias - Gracias

El Grupo que hace los Rosarios les da las gracias a cada uno de ustedes que generosamente han donado su dinero para que podamos comprar más material y continuar haciendo Rosarios para ustedes.

Apreciamos mucho su generosidad al ayudarnos a mantener la canasta con sus donaciones, para que podamos hacer más Rosario de María para que puedan seguir con su devoción y continúen rezando el rosario. Muchas Gracias, que la Paz y bendiciones estén con todos ustedes.

*Grupo que hace Rosarios de  
Nuestra Señora del Valle*

### Thank you -Thank you

The Rosary makers group would like to thank each one of you who have so generously donated your hard earned money so that we could buy more supplies to make Rosaries for you. We very much appreciate your loyalty in helping us keep the basket filled so that you will have Mary's rosary beads to pray on.

Thank you and Peace and Blessing be with all of you.

*Your Our Lady of the Valley  
Rosary Makers!*



One part-time job opening: Facilities/Vendor Coordinator is now posted on our website or call the office.

Una oferta de trabajo de medio tiempo: Proveedor de Instalaciones, ahora esta en nuestro sitio web o llamar a la oficina.

## You did it!!!!

Congratulations to all the children who had their first communion on May 20th. and, to all the high schoolers who received the Sacrament of Confirmation on May 23<sup>rd</sup>.

We already have your photos for you to come and pick them up at the office Monday - Thursday from 8 - 4 and Friday from 8 - 12

Remember that we are waiting for you this and every Monday for a:

- ◆ Time with God
- ◆ with friends of your own age
- ◆ super interesting talks and
- ◆ Lots of fun in addition to sports and
- ◆ Snacks

Grades 6 - 8 and 9—12 from 6:30 - 8pm      Mondays!!!

We will see you here!!!!

**Lo Lograste!!**

Felicitaciones a todos los niños que tuvieron su **primera comunión el 20 de mayo.** y, a todos los **Estudiantes de secundaria que recibieron el Sacramento de la Confirmación el 23 de mayo**

ya tenemos sus fotos para que vengan a recogerlas a la officina monday - thursday de 8 - 4 y viernes de 8 - 12

Recuerden que los estamos esperando este y todos los lunes para un:

- ◆ Tiempo con Dios,
- ◆ Con amigos de su propia edad
- ◆ Charlas super interesantes y
- ◆ Mucha diversion
- ◆ ademas de deportes y
- ◆ Snacks



Grados de 6 - 8 y de 9 - 12 de 6:30 - 8pm Todos los Lunes

**1st Communion pictures are now ready to be picked up at the office.**

**Las fotos de 1ra Comunión ya están listas para ser recogidas en la oficina**

**Registration will begin July 29  
Please be attentive for more information.**

**Las registraciones comenzarán el 29 de julio. Estén atentos para más información.**



**Gloria Terriquez  
Guadalupe Arriaga**

**Youth Ministry Coordinator  
Children Ministry Coordinator**

**208-459-3653 ex. 3009  
208-459-3653 ex. 3008**